2020 서울국제정원박람회 작가정원 국제공모

1. 행사 개요

○ 행 사 명: 2020 서울국제정원박람회
Seoul International Garden Show 2020
○ 행사기간: 2020. 10. 8.(목) ~ 2020. 10. 18.(일) 11일간
○ 행사장소: 서울로7017 및 서울역일대 도시재생지역(중림동, 만리동)
○ 주 제: Link Garden, Think Life

2. 공모 개요

○ 공 모 명: 2020 서울국제정원박람회 작가정원 국제공모
○ 공모주제: Link Garden, Think Life
○ 조성장소: 손기정체육공원(서울특별시 중구 손기정로 101)
○ 조성규모: 5개소, 150㎡ 내외(개소당)
○ 정원유형: 존치정원(조성 장소에 행사 후에도 존치)
○ 지 원 금: 개소당 45,000,000원
○ 상 금: 12,000,000원(금상 1팀), 4,800,000원(은상 1팀), 2,400,000원(동상 3팀)
○ 주 최: 서울특별시, 서울국제정원박람회 조직위원회
○ 주 관: ㈜환경과조경

3. 참가 자격

○ 관련 분야 전문가 누구나 참여 가능
○ 공동으로 응모할 경우 총 2인까지 응모할 수 있으며, 반드시 공동 응모자 중 1인을 대표자로 선정하여 등록하여야 한다. 대표자는 본 공모 관련 문서의 제출 및 수령, 권리의 취득 및 포기 등에 관한 권한을 갖는다.
○ 다음 사항을 수행할 수 있어야 한다.
- 당선된 디자인에 따라 실제 정원 조성이 가능한 자
- 박람회 기간 중 정원의 유지관리가 가능한 자
- 박람회 기간 중 개막식 및 주요 행사에 참석이 가능한 자
○ 기업과의 협업 출품도 가능하지만 기업이 대표가 될 수는 없다.
○ 해외 참가자의 경우 불가피한 사유(코로나19 등)로 해외에서 입국이 제한될 수 있으므로, 시공은 국내업체와 컨소시엄으로 수행해야 하며, 1차 심사에 선정된 해외 참가자가 시공업체 주선을 원할 경우 주관사에서 국내 시공업체를 추천할 수 있다.(국내 디자이너와 공동 출품 권장)

4. 공모 일정

○ 2020년 **7월 17일(금) 17시**까지 이메일 접수

○ 공모 일정

공고 기간	2020. 6. 12.(금) ~ 7. 17.(금) 36일간 - '프로젝트 서울' 홈페이지 새소식(www.project.seoul.go.kr)
질의접수 및 답변	2020. 6. 22.(월) ~ 6. 24.(수) 질의 접수 ※ 이메일: klam@chol.com 2020. 6. 30.(화) 질의 답변 ※ '프로젝트 서울' 홈페이지 새소식 공지
작품 접수	**2020. 7. 15.(수) ~ 7. 17.(금) 17시까지** **(이메일 접수: klam@chol.com)**
1차 서류심사	2020. 7. 24.(금) ※ 5팀 선정
1차 심사결과 발표	2020. 7. 29.(수) ※ '프로젝트 서울' 홈페이지 새소식 공지
워크숍	2020. 8. 6.(목) 14:00 ※ 작가별 대상지 선정 - 해외 참가자는 실시간 온라인으로 참여
작품 발표회	2020. 8. 20.(목) 14:00 ※ 최종 디자인 발표 - 해외 참가자는 실시간 온라인으로 참여
정원 조성	2020. 9. 7.(월) ~ 10. 6.(화) 30일간
2차 현장심사	2020. 10. 6.(화) - 금상, 은상, 동상 심사 ※ 심사결과 개막식에서 발표
시상식	2020. 10. 8.(목) 개막식
정원 전시	2020. 10. 8.(목) ~ 10. 18.(일) 행사기간 전시 후 공원 내 존치 (존치기간은 협약시 별도 결정)
최종 정산서류 제출	2020. 10. 26.(월)까지 주관사에 제출

※ 상기 및 본 지침서의 모든 시각은 한국시각(GMT+9)을 기준으로 하며, 공모 일정 및 당선작 발표 일자는 주최 및 주관사 사정에 따라 변경 될 수 있다. 변경 시 '프로젝트 서울' 홈페이지 새소식에 공지

5. 제출 양식

○ 일반사항

- 본 공모의 공식 언어는 한국어와 영어이며, 숫자는 아라비아 숫자로 표기하며, 단위는 미터법을 사용한다.
- 한국어와 영어 사이 해석상 충돌이 있을 경우 한국어를 우선으로 한다.
- 제출 도면 및 문서는 한국어 또는 영어로 작성하며, 영어로 작성할 경우 해석상 분쟁이 없도록 명쾌하게 작성하되, 분쟁 발생 시 주최자 해석을 우선으로 한다.
- 도면에는 방위, 축적 등 필요한 사항을 반드시 기재한다.
- 응모서류 및 출품내용은 제출한 후 내용을 수정, 변경, 보완할 수 없다.
- 제출도서에는 컬러, 3D 등의 표현이 가능하다.
- 내용과 관련 없이 작성자 암호로 오인 받을 수 있는 일체의 표시, 특정 업체 상호명, 단체의 명칭, 상징적인 표시 등 일체의 표시를 금한다.

○ **2020년 7월 17일(금) 17시**까지 다음의 제출물을 모두 이메일로 제출한다.

① 출품신청서(개인 정보 수집·이용 동의서 포함) 1매 - 제출서식1, 2

② 심사용 작품도판(A2 세로) 1매

- 도판은 A2(420mm×594mm) 1매, 세로 형태로 고유번호 양식을 오른쪽 상단에 기입하여 작성하고 JPG 파일로 제출한다.

- JPG파일은 원본 크기로 출력 시 해상도를 유지할 수 있도록 최소 300dpi 이상의 것으로 제출한다.

③ 작품설명서(A4 세로) 1부 - 총 10장 이내(표지와 목차 제외)

※ 작품설명서는 다음의 내용을 포함해야 한다.

- 표지(제출서식3), 목차
- 3차원 이미지(필요시)
- 정원 디자인 개요 및 개념 설명
- 배치도, 평면도/입면도/단면도 등 주요 도면
- 식재리스트
- 시공 계획안(공사 일정 포함)
  해외 참가자는 국내 시공업체와의 협업 가능 여부 or 국내업체 추천 희망 표기
- 조성비 산출내역(설계/식재/시설물/포장/기타로 구분)
  설계비는 전체 조성비의 최대 15%까지 책정 가능

④ 국내외 정원 조성 및 수상 경력서 1부 - 자유 양식

⑤ 대표자 선임계(공동 응모 시) - 제출서식4

⑥ 서약서 - 제출서식5

○ 제출 확인은 등록한 이메일을 통해 개별 공지한다.

6. 저작권 및 출판 전시

○ 응모 작품은 참가자의 순수 창작물이어야 하며 제3자의 저작권을 침해하지 않아야 한다. 응모 작품이 제3자의 저작권을 침해한 경우 그에 따른 책임은 참가자에게 있고, 수상이 취소된다.

○ 응모 작품의 저작권은 참가자(창작자)에게 있다. 다만 주최자는 수상작의 사진, 그림, 도면 및 기타사항의 전부 또는 일부를 본 공모 관련 출판·전시·홍보·사업계획 수립 등을 위하여 복제·전시·배포·대여·공중송신·2차적 저작물 작성 등의 방법으로 이용할 수 있고, 이 경우 별도의 저작권 이용료를 지급하지 않는다.

○ 심사 후 응모 작품의 전부 또는 일부를 공개 전시할 수 있으며, 응모자가 원하는 경우 익명으로 발표하되 전시에 대한 조건은 주최자가 정한다.

7. 작품 심사

○ 심사 결과 공모 목적에 부합하지 않거나 작품 수준이 현저히 떨어진다고 판단되는 경우 당선작을 선정하지 않거나 선정 작품(선정자)의 수를 조정할 수 있다.

○ 공정한 심사를 위하여 응모자는 당선작 선정 이전에 제출안을 공개하지 않는다.

○ 응모자는 심사 결과에 대해 이의를 제기할 수 없으며 심사점수는 공개하지 않는다.

① 심사의 목표 및 기준

- 심사의 목표는 공모 목적과 주제에 가장 부합하는 최상의 디자인을 선정하는 데 있다.
- 심사 기준은 본 공모 심사위원회가 최종 결정함을 원칙으로 한다.
- 구체적인 심사방법, 평가항목, 배점, 기타 필요 사항은 심사위원회에서 따로 정할 수 있다.

② 실격 처리

- 다음의 각 사항에 해당되는 경우 심사위원회에 상정하여 그 결정에 따라 실격 처리된다.
  · 응모 신청 시 제출한 서류의 내용 중 작성자 본인의 부주의로 인한 잘못 또는 분명한 허위 기재(표기) 사실이 있는 경우
  · 제출도서에 응모자를 특정하여 기록하거나 암호를 기재하여 심사에 영향을 준다고 판단되는 경우
  · 유사한 정원디자인 공모 출품 작품을 모방한 경우(표절 등)
  · 기타 본 공모요강을 위반한 경우
- 타인의 작품에서 영감을 받아 재창조한 부분이 있는 경우 작품설명서에 이를 반드시 상세하게 기재해야 하며, 이에 따른 표절 유무는 심사위원회에서 결정한다. 아울러 위 사항을 작품설명서에 기재하지 않고 추후에 발견되는 경우에는 실격 처리 및 수상 취소, 상금 반환 등 모든 책임은 참가자에게 있다.

③ 심사의 종류
- 심사는 1차 서류심사, 2차 현장심사로 나뉜다.
  · 1차 서류심사 : 제출된 서류에 대한 서면 심사, 정원을 조성할 5개 팀 선정
  · 2차 현장심사 : 실제 조성 완료된 정원 심사, 순위 결정 심사

④ 평가 시 주요 고려사항
- 디자인 방향 : 공모 목적과 주제에 부합하는 창의적인 정원 디자인
- 심사기준(1, 2차 동일)

평가항목	세부사항	배점(100)
창의성	- 참신하고 주제를 표현하는 독창성이 탁월한 아이디어	20
심미성	- 미적 감각이 돋보이는 식재 및 시설물 계획 - 작품과 주변 환경과의 조화	20
실용성	- 조성 및 관리가 용이하고 시민들이 활용 가능한 디자인	20
시공성	- 식재 및 시설물 디자인을 실제로 구현할 수 있는 시공에 대한 이해도 - 예산 범위와 제한된 일정 내에 완성도 높은 작품을 조성할 수 있는 실현 가능성 - 오염, 손상, 마모, 파손 등에 강하고 조성 후 유지관리가 용이한 재료의 사용 여부	20
주제 반영	- 주제와 작품과의 관련성, 스토리텔링의 적절성	20

8. 심사위원회

○ 심사위원회는 서울국제정원박람회 조직위원, 분야별 전문위원, 서울시 내부위원으로 구성한다.

○ 심사위원회는 심사위원 7인 이상의 출석으로 개의하며, 심사위원회의 위원장은 최초 위원회의 시 심사위원 중에서 선정한다.

○ 심사위원장은 공모 관계 규정 및 지침 등을 바탕으로 심사 규정을 마련하고, 심사위원회의 동의를 얻어 공모안의 심사에 필요한 세부적인 사항을 결정할 수 있다. 심사위원장은 수상작의 선정 이유와 심사과정 및 내용이 포함된 심사 결과 보고서를 작성하여 주최자에게 제출한다.

○ 아래의 사유에 해당하는 작품은 심사위원회 결정에 따라 실격 처리되며, 심사 종료 후에 실격 사유가 밝혀진 경우에는 서울국제정원박람회 조직위원회 결정에 의해 수상이 취소될 수 있다.
- 참가 자격, 익명성 유지 등 공모 규정과 요구사항을 준수하지 않은 경우
- 7-② 작품심사 실격처리 기준에 해당하는 경우

9. 당선작 선정 및 시상

○ 심사 결과는 심사 종료 이후 일정에 따라 홈페이지에 게시하고, 당선작은 개별 통지한다.
○ 발표일은 주최자의 사정에 따라 조정될 수 있으며, 조정 시 홈페이지를 통해 안내한다.
○ 1차 서류심사에 선정되어 조성 완료된 정원을 대상으로 2차 현장심사(순위 결정 심사)를 실시하며, 심사위원회에서 시상 내용을 결정한다.
○ 모든 정보는 심사 결과가 발표되기 전까지 공개하지 않는다.
○ 수상작의 종류와 시상 내용은 다음과 같다.
※ 총 5개 작품 시상, 서울시장 상장 및 상금 총 2,400만 원

구분	금상 1팀	은상 1팀	동상 3팀
상금	12,000,000원	4,800,000원	2,400,000원

○ 공동으로 응모한 경우 상금은 대표자에게 지급한다.
○ 해외 수상자의 경우(공동 응모의 경우 대표자를 기준으로 판단) 상금 지급 시점(시상식 이후 30일 이내) 환율 기준으로 환산하여 달러로 지급한다.
○ 상금에는 세금, 송금 및 환전 수수료 등 일체의 부대비용이 포함되어 있다.

10. 정원 조성비, 지원사항

○ 1차 심사에서 선정된 참가자(5팀)는 주관사와 작품 조성과 비용 지급 등의 지원 사항에 관한 협약을 맺고 정원을 조성하며, 협약은 추후 워크숍(8월 6일 예정)에서 체결한다.
○ 조성비 45,000,000원/개소당(부가세 별도)
- 설계비, 시공비, 재료비 등 정원 조성에 소요되는 모든 비용이 포함된 금액이다.
- 참가자는 조성비 45,000,000원 내에서 설계비를 최대 15%까지 책정할 수 있다.
- 조성비는 협약 체결 후 20일 이내에 선금 30,000,000원을,
정원 조성 완료 후 30일 이내에 잔금 15,000,000원을 주관사에서 지급한다.
단, 잔금은 최종 정산서류에 문제가 없어야 지급이 가능하다.
- 선정된 참가자가 사업자가 없을 경우에는 참가자가 지정하는 업체에 지급할 수 있다.
- 국내 사업자에게는 부가세를 별도 지급하고, 해외 사업자에게는 부가세를 지급하지 않는다.

○ 1차 심사에 선정된 해외 참가자에게는 작품 조성 및 시상식 참석을 위한 항공료 일부를 아래와 같은 기준에 따라 지원한다. 단, 팀당 1인의 항공비만 지원한다.
- 참가자 거주 지역별 지원금이 상이하며 국내 체재비는 지원하지 않는다.
- 항공료는 관련 증빙 서류(영수증 등)를 주관사에 제출하면 30일 이내에 지급한다.
- 대한민국 국적이더라도 해외에 거주 중인 참가자는 해외기업 재직증명서,
해외대학 재학증명서의 제출이 가능한 경우, 항공비를 지원한다.

지역	대한민국	아시아	아시아 이외
항공비 지원	-	1,000,000원 이내	3,000,000원 이내

11. 정원 조성

○ 정원은 손기정체육공원 내부 및 인근 부지에 조성하여 존치할 예정이다.
○ 정원의 지속적인 존치를 감안하여, 이용자의 안전성, 유지관리성, 실행 가능성 있는 디자인을 제안해야 한다.
○ 선정된 안은 최종심사일 이전까지 완공되어야 한다.
○ 1차 심사에 선정된 이후 30일 이내에 실행계획서(공정표 포함)를 제출하고 조정이 필요한 경우 주최자와의 협의 하에 수정 제출한다.
○ 시설물 사전 제작, 시설물 공사, 식재 공사, 식재 관수 등 공사기간의 유지관리를 포함하여 공사계획을 수립한다.
○ 공모에 선정된 자는 차후 전달하는 기존 수목 보호 사항과 전시 및 유지관리를 위한 기본사항에 협조해야 한다.
○ 예산 범위 내에서 조성 계획을 수립하고 부득이하게 초과되는 예산은 참가자가 자체적으로 부담한다.
○ 참가자는 관련 규정과 제반 절차에 적법한 디자인을 제시하여야 한다.

1) 디자인

- 환경친화적인 소재 사용을 권장하고, 소재의 마감처리 계획도 포함해야 하며, 기타 모든 시설은 안전을 고려하여 마감 처리 계획을 수립해야 한다.
- 인접한 정원과 기존 시설을 고려하여 내부 동선을 계획하고, 정원의 유지관리를 위한 작업로와 관람객이 감상할 수 있는 공간을 고려해야 한다.
- 정원 조성 계획 시 인접한 보행로와 정원 내부 동선과의 연결 보행로를 계획하여 보행동선이 단절되지 않도록 한다.
- 식재 품종은 위해식물, 독성식물, 보호종 등을 제외해야 하며, 박람회 이후에도 정원이 존치되는 점을 감안하여 다년생 위주로 식재 계획을 하되 일조량과 식재 심도를 고려하여 알맞은 식재 기반과 품종을 계획해야 한다.
- 식물 및 소요 자재는 국내 수급 가능 여부와 통관기간을 충분히 검토하여 계획한다.

2) 유지관리

- 박람회 기간 동안에는 꽃의 개화기간과 식물의 특성을 고려하여 유지관리해야 한다.
- 정원은 박람회 이후 존치하므로 특별한 유지관리가 필요한 사항에 대해서는 별도 유지관리 계획서를 제출한다. (존치기간은 협약으로 별도 결정)

3) 안전관리

- 정원을 조성하는 도중 또는 정원을 조성 완료한 후, 정원 내 설치물로 인한 안전사고가 발생하지 않도록 주의해야 하며, 안전사고에 대한 예방 대책을 수립하여야 한다.
- 안전에 관한 문제가 발생할 경우 주최자는 정원 조성을 시행하는 참가자에게 시정 및 재시공

을 요구할 수 있으며, 재시공에 소요되는 비용은 참가자가 자기 부담으로 처리한다.
- 정원 조성 중 또는 박람회 기간 중에 현장 내의 안전사고 및 화재 발생 등을 미연에 방지하고, 시공 중에는 참여하는 작업자들에게 안전장비를 갖추도록 한다.
- 정원 조성에 참여하는 모든 작업자들에게 안전교육을 실시하여야 한다.

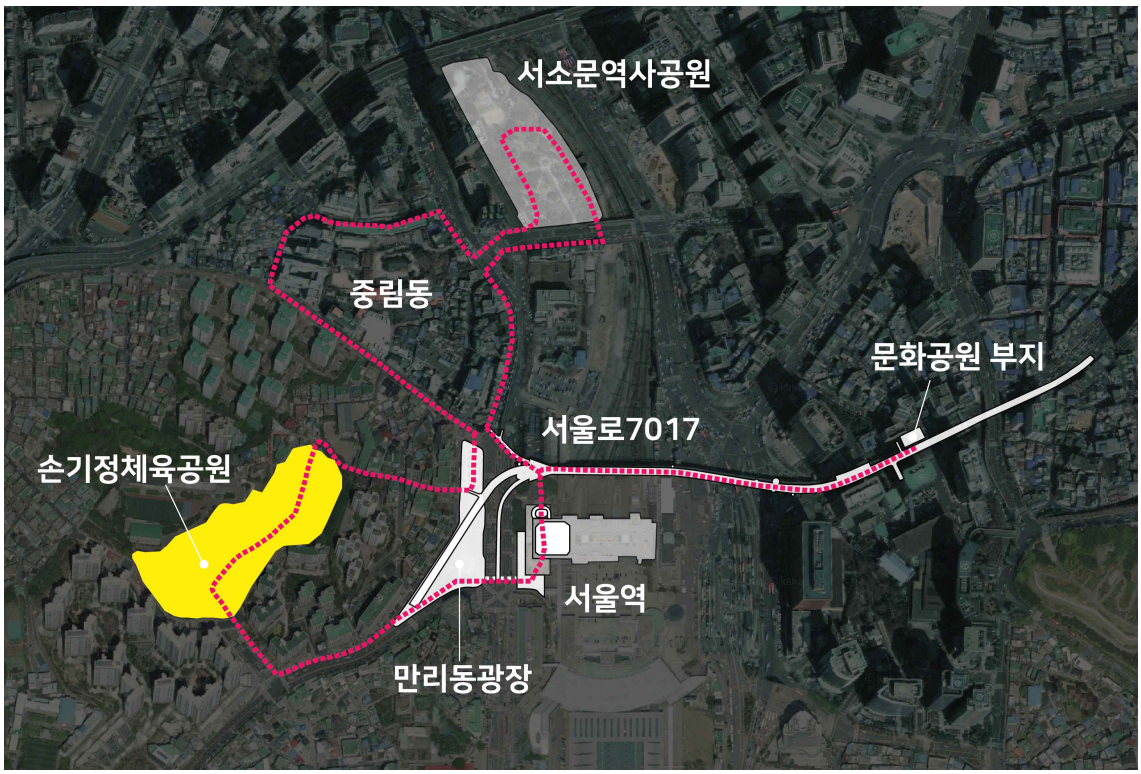
4) 기타 유의사항

- 참가자는 정원 시공에 앞서 대상지 현장조사를 바탕으로 정원 조성에 지장이 없는 조치를 사전에 취하고 주변 여건을 충분히 살핀 후 시공하여야 한다.
- 공모 내용, 공모 지침 등과 관련하여 이의 또는 견해를 달리하는 경우가 발생할 경우 주최자의 의견을 따른다.
- 공모 지침에 명시되지 않은 일반적인 사항은 관련 규정을 따른다.
- 공모 지침 내용 중 불확실한 사항은 공모일정에 공고된 '질의접수 및 답변' 기간에 이메일을 통해 질의가 가능하다. 또한 질의에 대한 답변은 모든 참가자가 볼 수 있도록 '프로젝트 서울' 홈페이지 새소식을 통해 제공된다.
- 질의에 대한 답변은 공모 지침에 대한 추가 또는 수정으로 간주된다.

12. 대상지

1) 위치 및 규모

- 위치: 손기정체육공원(서울특별시 중구 손기정로 101)
- 규모: 1개소당 150㎡ 내외(가로 15m, 세로 10m)



손기정체육공원 및 주요 행사장 위치

2) 대상지 후보

○ 대상지 후보는 아래의 5개소이며, 최종 대상지는 주최측의 사정에 의해 변경될 수 있다.

○ 대상지 ①번, ④번, ⑤번은 추후 주관사에서 정원 기반공사를 실시하여, 모든 참가자가 동일한 조건에서 정원을 조성할 수 있도록 조치할 예정이다.

○ 1차 심사에서 선정된 정원 디자인은 실제 조성하게 될 대상지 현황에 맞춰 디자인을 수정 및 보완해야 한다. 1차 선정된 5팀의 팀별 대상지는 8월 6일 개최 예정인 워크숍에서 결정한다.

○ 참가자는 가로 15m, 세로 10m의 정원 디자인 계획을 제출하면 되고, 대상지 후보 5곳 중에서 1곳을 지정할 필요는 없다.



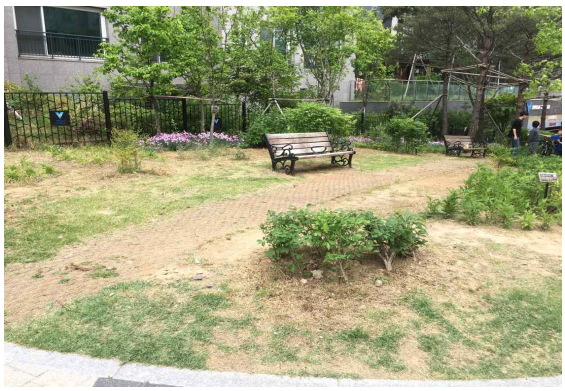
대상지 후보 ①번



대상지 후보 ②번, ③번(2개소 조성)



대상지 후보 ④번



대상지 후보 ⑤번

13. 기타사항

○ 시공에 필요한 상세한 대상지 정보는 1차 서류심사에서 선정된 자에게 제공한다.

○ 주최자와의 협의 없이 1차 서류심사에서 선정된 안대로 시공하지 않을 경우, 지원금을 전액 반환해야 한다. 또한 1차 서류심사 결과 공지 후 5일 이내에 포기 사유서를 제출하지 않거나 천재지변 등 불가피한 사유가 없음에도 실제 정원 설치를 포기할 경우에는 향후 2년간 서울정원박람회 출품 자격이 박탈된다.

○ 참가자는 1인이 1작품 이상 출품할 수 없다.

○ 후원기업이 있을 경우 공공성을 저해하지 않는 조건하에 정원 안내판에 기재할 수 있다.

- 문의 : ㈜환경과조경 ✉ klam@chol.com 02-521-4626
  서울특별시 조경과 02-2133-2112